

WANDHALTER FÜR AKKU-SCHRAUBER
WALL HOLDER FOR CORD-LESS SCREWDRIVER
SUPPORT MURAL POUR TOURNEVIS SANS FIL

- DE

AT

CH
- WANDHALTER FÜR AKKU-SCHRAUBER
- Gebruiksaanweisung
- GB

IE
- WALL HOLDER FOR CORDLESS SCREWDRIVER
- Instructions for use
- FR

BE
- SUPPORT MURAL POUR TOURNEVIS SANS FIL
- Notice d'utilisation
- NL

BE
- WANDHOUDER VOOR ACCU SCHROEVENDRAAIER
- Gebruiksaanwijzing
- PL
- UCHWYT SIENNY DO WKRETARKI AKUMULATOROWEJ
- Instrukcja użytkownika
- CZ
- NÁSTENNÝ DRŽÁK PRO AKU ŠROUBOVÁK
- Návod k použití
- SK
- NÁSTENNÝ DRŽIAK NA AKUMULÁTOROVÝ SKRUTKOVAC
- Návod na používanie
- ES
- SOPORTE DE PARED PARA ATORNILLADORA RECARGABLE
- Instrucciones de uso
- DK
- VÆGBESLAG TIL BATTERIDREVET SKRUETRÆKKER
- Brugervejledning
- IT
- SOSTEGNO A PARETE PER AVVITATORE RICARICABILE
- Istruzioni d'uso
- HU
- FALI TARTÓ AKKUS CSAVAROZÓKHOS
- Használati útmutató

DE AT CH GB IE FR BE NL PL CZ SK ES DK IT HU

IAN 449854_2310



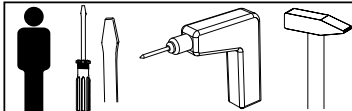
PDF ONLINE
www.lidl-service.com

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH
Wragekamp 6 • 22397 Hamburg
GERMANY

04/2024

Delta-Sport-Nr.: AH-14572, AH-14573

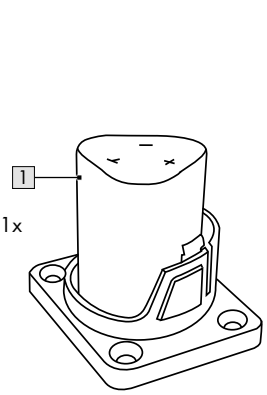
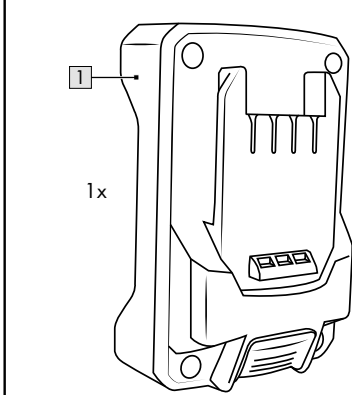
IAN 449854_2310



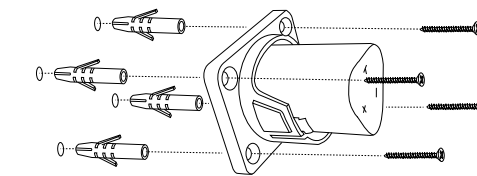
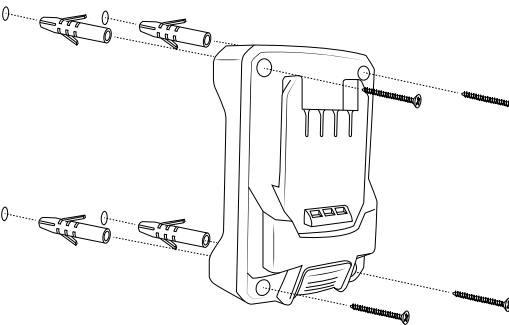
A

AH-14572

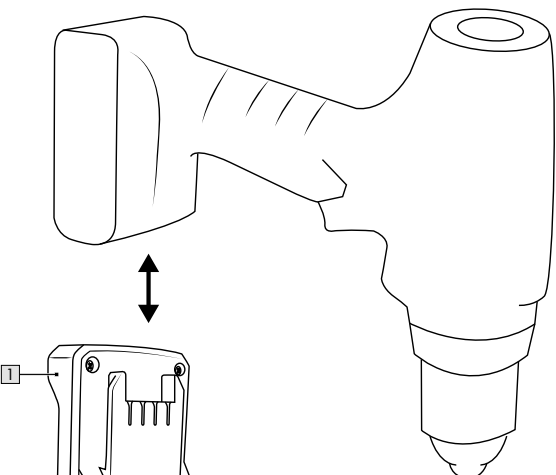
AH-14572



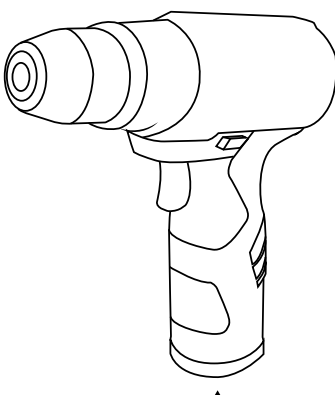
B



C



D



DE AT CH

WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME AUFBEWAHREN:
SORGFÄLTIG LESEN!

GB IE

IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE:
READ CAREFULLY!

FR BE

IMPORTANT, À CONSERVER POUR CONSULTATION
ULTÉRIEURE : À LIRE ATTENTIVEMENT !

NL BE

BELANGRIJK, BEWAREN VOOR LATERE RAADPLEGING:
ZORGVULDIG LEZEN!

PL

WAŻNE, ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO UŻYTKU:
UWAŻNIE PRZECZYTAĆ!

CZ

DŮLEŽITÉ, UCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ:
PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE!

SK

DÔLEŽITÉ, USCHOVAJTE PRE PRÍPAD POUŽITIA V
BUDÚCNOSTI: DÔKLADNE SI PREČÍTAJTE POKYNY!

ES

IMPORTANTE: CONSERVAR PARA CONSULTAS POSTERIORES:
LEER ATENTAMENTE.

DK

VIGTIGT, SKAL OPBEVARES TIL SENERE BRUG:
SKAL LÆSES OMHYGGELIGT!

IT

IMPORTANTE: CONSERVARE PER EVENTUALI NECESSITÀ
FUTURE: LEGGERE CON ATTENZIONE!

HU

FONTOS, KÉSŐBBI HIVATKOZÁSOK CÉLJÁBÓL ŐRIZZE MEG:
OLVASSA EL FIGYELMESEN!

Herzlichen Glückwunsch

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang

- 1 x Akkuschrauberhalter 20V (AH-14572)
- 1 x Akkuschrauberhalter 12V (AH-14573)
- 1 x Montagematerial
- 1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten

Max. Belastung (AH-14572)

Max. Belastung (AH-14573)

Herstellungsdatum (Monat/Jahr):

04/2024

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel ist als Akkuschrauberhalter für den privaten Gebrauch im Innenbereich entwickelt. Der Artikel ist nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt.

- Passend für 20 V Parkside-Akku-Schrauber (AH-14572)
- Passend für 12 V Parkside-Akku-Schrauber (AH-14573)

Sicherheitshinweise

Lebensgefahr!

- Lassen Sie Kinder nie unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr!

Verletzungsgefahr für Kinder!

- Kinder dürfen nicht mit dem Artikel spielen. Weisen Sie Kinder insbesondere darauf hin, dass der Artikel kein Spielzeug ist.
- Beachten Sie den natürlichen Spieltrieb und die Experimentierfreudigkeit von Kindern. Verhindern Sie Situationen und Verhaltensweisen, die nicht für den Artikel vorgesehen sind.
- Der Artikel muss bei Nichtgebrauch unzugänglich für Kinder gelagert werden.

Verletzungsgefahr!

- Es dürfen keine Modifikationen am Artikel vorgenommen werden!
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen.
- Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!

- Stellen Sie sicher, dass der Artikel sachgerecht und gemäß dieser Gebrauchsanweisung montiert wird. Eine nicht korrekt durchgeführte Montage kann zu Verletzungen führen sowie die Sicherheit und Funktion beeinträchtigen.
- Überprüfen Sie, ob die Wand für eine Wandmontage des Artikels geeignet ist. Ungünstige Wanduntergründe können zu Verletzungen führen.
- Es müssen alle Befestigungsschrauben installiert werden.
- Kontrollieren Sie regelmäßig den festen Sitz des Artikels und der Dübel und ziehen Sie regelmäßig die Schrauben nach.
- Bei Montage an Möbeln kann deren Standsicherheit beeinträchtigt werden.

Montage (Abb. B)

Für die Montage des Artikels benötigen Sie eine Bohrmaschine, einen geeigneten Schraubendreher und einen Hammer (nicht im Lieferumfang enthalten). Montieren Sie den Artikel wie in Abbildung B gezeigt.

Verwendung (Abb. C/D)

Entnehmen Sie den Akku Ihres Akkuschraubers und platzieren Sie den Akkuschrauber in dem Akkuschrauberhalter (1). Der Akkuschrauber muss mit einem hörbaren Klickgeräusch einrasten. Drücken Sie zum Entnehmen des Akkuschraubers die Entriegelungstaste (1a).

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Nur mit einem feuchten Reinigungstuch reinigen und anschließend trockenwischen. WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend den aktuellen örtlichen Vorschriften. Bewahren Sie die Verpackungsmaterialien (wie z. B. Folienbeutel) für Kinder unersreichbar auf. Weitere Informationen zur Entsorgung des ausgedienten Artikels erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.

Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus einem Recyclingsymbol für den Verwertungskreislauf und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile wie Schalter oder Teile, die aus Glas gefertigt sind. Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfanges verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt; der nicht auf einem vorgenannten Umstände beruht. Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Ihre kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 449854_2310

Kundenservice Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: deltasport@lidl.de

Service Österreich

Tel.: 0800 447744

E-Mail: deltasport@lidl.at

Service Schweiz

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

Read the following instructions for use carefully.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Package contents

- 1 x cordless drill holder 20V (AH-14572)
- 1 x cordless drill holder 12V (AH-14573)
- 1 x assembly materials
- 1 x instructions for use

Technical data

Max. load (AH-14572)

Max. load (AH-14573)

Date of manufacture (month/year):

04/2024

Intended use

This product has been developed as a cordless drill holder for private indoor use. The product is not intended for commercial use.

- Suitable for 20V Parkside cordless drill (AH-14572)
- Suitable for 12V Parkside cordless drill (AH-14573)

Safety information

Life-threatening hazard!

- Never leave children unattended with the packaging materials. There is a risk of suffocation!

Risk of injury for children!

- Children must not be allowed to play with the product. Specifically inform children that the product is not a toy.
- Bear in mind that children are playful and like to experiment. Avoid situations and behaviours that are not appropriate for the product.
- The product must be stored somewhere that is inaccessible to children when not in use.

Risk of injury!

- No modifications may be made to the product!
- Check the product for damage or wear before each use.
- Only use the product if it is in perfect condition!
- Make sure that the product has been assembled properly and in accordance with these instructions for use. Improper mounting can lead to injuries and impair the product's safety and functionality.

- Check whether the wall is suitable for mounting the product. Unsuitable wall surfaces can lead to injuries.
- All fastening screws must be installed.
- Regularly check that the product and the dowels are firmly seated and regularly retighten the screws.
- When mounted on furniture, the stability of the furniture may be impaired.

Assembly (Fig. B)

To assemble the product you will need a drill and a suitable screwdriver and a hammer (not included in the package contents). Assemble the product as shown in Figure B.

Use (Fig. C/D)

Remove the battery from your cordless drill and place the cordless drill in the cordless drill holder (1). The cordless drill must engage with an audible click. Press the release button (1a) to remove the cordless drill.

Storage, cleaning

When not in use, always store the product clean and dry at room temperature.

Only clean the product with a damp cloth and wipe dry afterwards.

IMPORTANT! Never clean the product with harsh cleaning agents.

Disposal

Dispose of the product and packaging materials in accordance with current local regulations. Store the packaging materials (foil bags, for example) out of the reach of children.

For further information about disposal of the product no longer needed, contact your local council. Disposal of the product and the packaging in an environmentally friendly manner.

The Recycling Code distinguishes different materials to be returned for recycling. The Code consists of the recycling symbol from the recycling process and a number that identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under continuous quality control. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH gives private end customers a three-year guarantee on this product from the date of purchase (guarantee period) in accordance with the following provisions. The guarantee is only valid for material and manufacturing defects. The guarantee does not cover parts that are subject to normal wear and tear and that are thus considered wear parts (e.g. batteries) and it does not cover fragile parts such as switches or parts that are made of glass.

Claims under this guarantee are excluded if the product has been used incorrectly, improperly, or contrary to the intended purpose, or if the provisions in the instructions for use were not observed, unless the end customer proves that a material or manufacturing defect exists that was not caused by one of the aforementioned circumstances.

Claims under the guarantee can only be made within the guarantee period by presenting the original sales receipt. Please therefore keep the original sales receipt. The guarantee period is not extended by any repairs carried out under the guarantee, under statutory guarantees, or as a gesture of goodwill. This also applies to replaced and repaired parts.

If you wish to make a claim please first contact the service hotline mentioned below or contact us by e-mail. If there is a guarantee case, then the product will be repaired or replaced free of charge to you or the purchase price will be refunded, depending on our choice. There are no further rights from the guarantee.

Your legal rights, in particular guarantee claims against the respective seller, are not limited by this guarantee.

IAN: 449854_2310

Service Great Britain

Tel.: 0800 404 7657

E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

Service Ireland

Tel.: 1800 101010

E-Mail: deltasport@lidl.ie

Félicitations !
Vous venez d'acquies un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.

Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.
Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Étendue de la livraison

- 1 support de visseuse sans fil 20 V (AH-14572)
- 1 support de visseuse sans fil 12 V (AH-14573)
- 1 matériel de montage
- 1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques

Charge maximale (AH-14572)

Charge maximale (AH-14573)

Date de fabrication (mois/année) :

04/2024

Utilisation conforme à sa destination

Cet article a été conçu comme un support de visseuse sans fil pour une utilisation privée en intérieur. L'article n'est pas prévu pour une utilisation commerciale.

- Compatible avec les visseuses sans fil 20 V Parkside (AH-14572)
- Compatible avec les visseuses sans fil 12 V Parkside (AH-14573)

Consignes de sécurité

Danger de mort !

- Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il existe un danger de suffocation !

Risque de blessure pour les enfants !

- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'article. Avertissez en particulier les enfants du fait que l'article n'est pas un jouet.
- Méfiez-vous de l'instinct naturel de jeu et de la volonté d'expérimentation des enfants. Évitez les situations et les comportements qui ne sont pas adaptés à l'article.
- L'article doit être rangé hors de portée des enfants lorsqu'il n'est pas utilisé.

Risque de blessure !

- Aucune modification ne doit être apportée à l'article !
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article n'est pas endommagé et ne présente pas de signes d'usure.
- L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !

- Assurez-vous que l'article est monté correctement et conformément à cette notice d'utilisation. Une installation incorrecte peut entraîner des blessures et compromettre la sécurité et le fonctionnement.
- Assurez-vous que le mur est adapté au montage mural de l'article. La fixation à des surfaces murales inappropriées peut causer des blessures.
- Toutes les vis de fixation doivent être installées.
- Contrôlez régulièrement la bonne fixation de l'article et des chevilles et resserrez régulièrement les vis.
- En cas de montage sur des meubles, la stabilité peut être compromise.

Montage (fig. B)

Pour le montage de l'article, vous avez besoin d'une perceuse, d'un tournevis approprié et d'un marteau (non compris dans l'étendue de la livraison). Montez l'article, comme indiqué sur la figure B.

Utilisation (fig. C/D)

Retirez la batterie de votre visseuse sans fil et placez la visseuse sans fil dans le support de visseuse sans fil (1). La visseuse sans fil doit s'enclencher avec un clic audible. Pour retirer la visseuse sans fil, appuyez sur le bouton de déverrouillage (1a).

Stockage, nettoyage

Ne conservez ni n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante.

Nettoyez l'article uniquement avec un chiffon de nettoyage humide, puis l'essuyez.

IMPORTANT ! Ne lavez jamais avec des produits de nettoyage agressifs.

Mise au rebut

Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.

Éliminez le produit et les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales actuelles en vigueur. Conservez les matériaux d'emballage (comme les sachets en plastique) hors de portée des enfants. Vous obtiendrez plus d'informations relatives à l'élimination du produit usagé auprès de votre commune ou de votre municipalité. Éliminez le produit et l'emballage dans le respect de l'environnement.

Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux à retourner dans le cycle de recyclage. Ce code se compose du symbole de recyclage, représentant le cycle de recyclage ainsi que d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH accorde aux clients finaux privés une garantie de 5 ans sur cet article à partir de la date d'achat (délai de garantie), conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme p. ex., les piles), de même qu'elle ne couvre pas les pièces fabriquées en verre. Les réclamations ou titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n'étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus.

Les réclamations ou titres de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Veuillez pour cela conserver le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Si vous avez des plaintes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons : à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat. Aucun autre droit ne découle de la garantie. Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention. Indépendamment de la garantie commerciale suscitée, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation
Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :
1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;
- 2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

IAN: 449854_2310

Service France

Tel.: 0800 919 270

E-Mail: deltasport@lidl.fr

Service Belgique

Tel.: 0800 12089

E-Mail: deltasport@lidl.be

* n'est valable que pour la France

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.

Lees hiervoor de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

Gratulujeme! Decydując się na ten produkt, otrzymując Państwa towar wysokiej jakości. Należy zapoznać się z produktem przed jego pierwszym użyciem.

Należy uważnie przeczytać następującą instrukcję użytkownika. Produkt ten należy użytkować wyłącznie w opisany sposób oraz zgodnie ze wskazanym przeznaczeniem. Niniejszą instrukcję użytkownika należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy upewnić się, że otrzyma ona także całą dokumentację dotyczącą produktu.

Zakres dostawy

1 x uchwyt do wkrętarki akumulatorowej 20 V **(AH-14572)**

1 x uchwyt do wkrętarki akumulatorowej 12 V **(AH-14573)**

1 x zestaw materiałów montażowych
1 x instrukcja użytkownika

Dane techniczne

 Maksymalne obciążenie **(AH-14572)**

 Maksymalne obciążenie **(AH-14573)**

 Data produkcji (miesiąc/rok): 04/2024

 Data produkcji (miesiąc/rok): 04/2024

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Ten produkt jest przeznaczony do użytku prywatnego w pomieszczeniach zamkniętych jako uchwyt do wkrętarki akumulatorowej. Produkt ten nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego.

- Odpowiedzi do wkrętarki akumulatorowej Parkside 20 V **(AH-14572)**
- Odpowiedni do wkrętarki akumulatorowej Parkside 12 V **(AH-14573)**

Wskazówki bezpieczeństwa

⚠ Zagrozenie życia!

- Nigdy nie pozwalaj, aby dzieci bez nadzoru miały dostęp do opakowania. Niebezpieczeństwo uszkodzeń!

⚠ Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń przez dzieci!

- Dzieciom nie wolno bawić się produktem. Dzieci należy szczególnie pouczyć, że produkt ten nie służy do zabawy.
- Należy wziąć pod uwagę naturalny instykt zabawy i skłonność dzieci do eksperymentowania. Należy zapobiegać sytuacji i zachowaniom, do których nie jest przeznaczony niniejszy produkt.
- Gdy produkt nie jest używany, należy go przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

⚠ Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń!

- Nie wolno dokonywać żadnych modyfikacji produktu
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Produkt może być używany wyłącznie, jeśli jest w idealnym stanie!
- Upewnić się, że produkt został zmontowany prawidłowo i zgodnie z niniejszą instrukcją użytkownika. Nieprawidłowy montaż może prowadzić do obrażeń ciała oraz pogorszenia bezpieczeństwa i funkcjonowania produktu.
- Należy sprawdzić, czy ściana nadaje się do zamontowania produktu. Montaż na nieodpowiednim podłożu może doprowadzić do odniesienia obrażeń.
- Konieczne jest zamontowanie wszystkich śrub mocujących.
- Należy regularnie sprawdzać prawidłowe osadzenie produktu i kulów rozporowych oraz regularnie dokręcać śruby.
- W przypadku montażu na meblach może dojść do ograniczenia ich stabilności.

Montaż (rys. B)

Do montażu produktu potrzebne będą: wiertarka, odpowiedni śrubokręt i młotek (brak w zakresie dostawy). Zmontować produkt zgodnie z rysunkiem B.

Użytkowanie (rys. C/D)

Wyjąć akumulator wkrętarki akumulatorowej i umieścić ją w uchwycie do wkrętarki akumulatorowej (1). Zatrzaśnięcie cu wkrętarki akumulatorowej musi towarzyszyć słyszalne kliknięcie. Naciśnięć przycisk blokujący (1a), aby wyjąć wkrętarkę akumulatorową.

Przechowywanie, czyszczenie

Podczas nieuzywania należy zawsze przechowywać produkt w suchym i czystym miejscu, w temperaturze pokojowej.
Czyścić wyłącznie przy użyciu wilgotnej ściereczki, następnie wytrzeć do sucha.
WAŻNE! Nie czyścić przy użyciu ostrych środków czyszczących.

Uwagi odnośnie recyklingu

 Artykuł i materiały opakowaniowe należy usunąć zgodnie z aktualnie obowiązującymi miejscowymi przepisami. Materiały opakowaniowe (np. worki foliowe) należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Szczegółowe informacje na temat sposobów usuwania zużytego artykułu można uzyskać u władz gminnych i miejskich. Artykuł oraz opakowanie należy usunąć w sposób przyznający dla środowiska.

 Kod recyklingu służący do oznaczenia różnych materiałów nadających się do ponownego przetworzenia (recyklingu). Kod taki składa się z symbolu recyklingu odzwierciedlającego obieg materiałów do ponownego przetworzenia, a także z numeru, który jest oznaczeniem materiału.

Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej

Artykuł został wyprodukowany z najwyższą starannością i pod stałą kontrolą. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH przyznaje klientowi końcowemu na niniejszy artykuł trzy lata gwarancji od daty zakupu (okres gwarancyjny) z zastrzeżeniem poniższych postanowień. Gwarancja dotyczy wyłącznie wad materiałowych i wad wykonania. Gwarancja nie obejmuje części, które podlegają normalnemu zużyciu i z tego względu należy je traktować jako części zużywalne (np. baterie) i nie obejmuje części kruchych takich jak przełączniki ani części wykonanych ze szkła.

Wyklucza się roszczenia z tytułu niniejszej gwarancji w przypadku użycia artykułu w sposób niewłaściwy lub sprzeczny z jego przeznaczeniem lub w sposób wykaczający poza przewidziane przeznaczenie lub poza przewidziany zakres użytkowania lub jeśli wytyczne zawarte w instrukcji obsługi nie były przestrzegane, chyba że klient końcowy udowodni istnienie wady materiałowej lub wady wykonania, która nie wynika z podanych wyżej przyczyn.

Roszczenia z tytułu gwarancji można zgłaszać wyłącznie w okresie gwarancyjnym za okazaniem oryginalnego dowodu zakupu. *Prosimy zatem zachować oryginalny dowód zakupu!*

W przypadku jakichkolwiek reklamacji prosimy skontaktować się z nami najpierw za pośrednictwem podanej poniżej infolinii serwisowej lub drogą e-mailową. W przypadku objętych gwarancją artykuł zostanie – według naszego uznania – bezpłatnie naprawiony, wymieniony lub nastąpi zwrot ceny zakupu. Z gwarancji nie wynikają żadne inne prawa.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza Państwa ustawowych praw, w szczególności roszczeń gwarancyjnych wobec danego sprzedawcy.

W przypadku wymiany części lub całego artykułu okres gwarancji przedłuża się o trzy lata zgodnie z art. 581 § 1 kodeksu cywilnego. Po upływie czasu gwarancji powstaje naprawa za płatne.

IAN: 449854_2310

 Serwis Polska

Tel.: 22 397 4996

E-Mail: deltasport@ldl.pl

Srdčné blahoželáme!

Svým nákupom máte sa rozhodli po kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa prosím oboznámte s týmto výrobkom.

Pozorné si prečítate nasledujúci návod k použitiu. Použite tento výrobok pouze tak, jak je popsáno, a po uvedení účelu. Uchovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Pokud výrobek předáte třetí osobě, předajte jí i veškerou dokumentaci.

Obsah balení

1 x držák pro aku šroubovák 20 V **(AH-14572)**

1 x držák pro aku šroubovák 12 V **(AH-14573)**

1 x montážní materiál

1 x návod k použití

Technické údaje

 Max. zařízení **(AH-14572)**

 Max. zařízení **(AH-14573)**

 Datum výroby (měsíc/rok): 04/2024

 Datum výroby (měsíc/rok): 04/2024

Použití dle určení

Výrobek je koncipován jako držák pro aku šroubovák a je určen pro soukromé použití v interiéru. Výrobek není určen pro komerční použití.

- Kompatibilní s 20 V aku šroubovákem Parkside **(AH-14572)**
- Kompatibilní s 12 V aku šroubovákem Parkside **(AH-14573)**

Bezpečnostní pokyny

⚠ Nebezpečí ohrožení života!

- Nenechávejte děti nikdy bez dozoru s balícím materiálem. Nebezpečí udusení!

⚠ Nebezpečí poranění dětí!

- Děti si nesmí s výrobkem hrát. Upozorněte děti zejména na to, že výrobek není hračka.
- Věnujte pozornost přiloženému sklonu dětí a jerani a touze experimentovat. Vyhněte se situacím a hrdnám, pro které není výrobek určen.
- Pokud se výrobek nepoužívá, musí být uchováván mimo dosah dětí.

⚠ Nebezpečí poranění!

- Na výrobku nesmí být prováděny žádné úpravy!
- Před každým použitím zkontrolujte, zda není výrobek poškozený nebo opořelbovaný.
- Tento výrobek se smí používat pouze v bezvadném stavu!
- Zajištěte, aby byl výrobek montován náležitým způsobem a podle návodu k použití. Nesprávné provedení montáže může způsobit poranění, a stejně tak může ovlivnit bezpečnost a funkčnost.

- Zkontrolujte, zda je stěna pro náštennou montáž výrobku vhodná. Nevhodný podklad stěny může vést k úrazům.
- Všechny upevňovací šrouby se musí nainstalovat.
- Povinné kontrolujte, zda jsou výrobek a hmoždinky pevně usazené, a pravidelně dohluďte šrouby.
- Montáž na nábytek může ovlivnit jeho stabilitu.

Montáž (obr. B)

K montáži výrobku budete potřebovat vrtáku, vhodný šroubovák a kládo (není součástí nábováku balení). Sestavte výrobek, jak je znázorněno na obrázku B.

Použití (obr. C/D)

Vyměňte akumulátor d ku šroubováku a aku šroubovák vložte do držáku (1). Při zapnutí aku šroubováku musíte slyšet kliknutí. Chcete-li aku šroubovák vyjmout, stiskněte uvolňovací tlačítko (1a).

Ukládání, čištění

Pokud výrobek nepoužíváte, skládejte jej vždy suchý a čistý při pokojové teplotě. Čistěte pouze vlhkým hadříkem a následně ořete do sucha. DŮLEŽITÉ! K čištění nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

Pokyny k likvidaci

 Výrobek a obalové materiály likvidujte podle aktuálních místních předpisů. Uchovávejte obalové materiály (jako např. fóliové sáčky) nedostupné pro děti. O možnostech likvidace vysořáženého výrobku se informujte u Vaší obcei nebo městské správy. Výrobek a obaly likvidujte ekologicky.

 Recyklační kód slouží ke značení různých materiálů pro proces opětovného zhodnocení (recyklače). Kód sestává ze symbolu recyklače, který má odrážet proces zhodnocení, a čísla, které označuje materiál.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Výrobek byl vyroben s velkou péčí a za stálé kontroly. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH poskytuje koncovým privátním zákazníkům na tento výrobek tři roky záruky od data nákupu (záruční lhůta) podle následující ustanovení. Záruka se týká pouze vad materiálu a závod ve zpracování. Záruka se nevztahuje na díly, které podléhají běžnému opotřebení, a proto je třeba je považovat za opotřebitelné díly (např. baterie), ani na křehké díly, jako jsou vypínače nebo díly ze skla.

Nároky z této záruky jsou vyloučeny, pokud výrobek byl používán neodborně nebo nedovoleným způsobem nebo nikoli v rámci stanoveného účelu určení nebo předpokládaného rozsahu používání nebo nebyla dodržena zadání v návodu k obsluze, ledaže by koncový zákazník prokázal, že existuje vada materiálu nebo došlo k chybě ve zpracování, které neplyvají z některé výše uvedených okolností.

Nároky ze záruky lze uplatnit pouze v rámci záruční lhůty po předložení originálního pokladního dokladu. Proto si prosím uchovejte originál pokladního dokladu. Doba záruky se neprodlužuje případnými opravami na základě záruky, zákonné záruky nebo kulance. Totéž platí také pevně usazené, a pravidelně dohluďte šrouby. Při reklamaci se prosím obračete na níže uvedenou horkou linku servisu nebo se s námi spojte e-mailem.

Pokud se vyskytne případ reklamace, výrobek Vám – dle naší volby – bezplatně opravíme, vyměníme nebo Vám vrátíme kupní cenu. Další práva ze záruky nevznikají. Váše zákonné práva, zejména nároky na zajištění záruky vůči konkrétnímu prodejci, nejsou touto zárukou omezena.

IAN: 449854_2310

 Servis Česko

Tel.: 800 143 873

E-Mail: deltasport@ldl.cz

Blažozelánel! Svým nákupom ste sa rozhodli po kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.

Pozorné si prečítajte tento návod na používanie. Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento návod na používanie si dobre uschovejte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.

Rozsah dodávky

1 x držák na akumulátorový skrutkovač 20 V **(AH-14572)**

1 x držák na akumulátorový skrutkovač 12 V **(AH-14573)**

1 x montážny materiál

1 x návod na používanie

Technické údaje

 Max. nosnosť **(AH-14572)**

 Max. nosnosť **(AH-14573)**

 Datum výroby (mesiac/rok): 04/2024

 Datum výroby (mesiac/rok): 04/2024

 Datum výroby (mesiac/rok): 04/2024

 Datum výroby (mesiac/rok): 04/2024

Určené použití

Tento výrobek byl vyvinutý ako držák na akumulátorový skrutkovač na súkromné použitie v interiéru. Tento výrobok nie je určený na komerčné použitie.

- Vhodný pre akumulátorové skrutkovače Parkside 20 V **(AH-14572)**
- Vhodný pre akumulátorové skrutkovače Parkside 12 V **(AH-14573)**

Bezpečnostní pokyny

⚠ Nebezpečnost ohrozenia života!

- Nikdy nedeľajte dieťa bez dozoru s obalovým materiálom. Hrozí nebezpečnost udusení!

⚠ Nebezpečnost poranenia detí!

- Deťi sa nesmú hrať s výrobkom. Deťi upozornite zvlášť na to, že výrobok nie je hračka.
- Bezte do úvahy prirodzenú hravosť a chuť deť experimentovať. Zabráňte situáciám a správaním, ktoré nie sú predpokladané pre výrobok.
- Výrobok, ak sa nepoužíva, sa musí uchovávať mimo dosahu deťí.

⚠ Nebezpečnost poranenia!

- Na výrobku sa nesmú vykonávať žiadne zmeny!
- Pred každým použitím skontrolujte, či výrobok nie je poškodený alebo opotrebovaný.
- Výrobok sa smie používať len v bezchybnom stave!
- Uistite sa o tom, že výrobok používate správne a podľa vaný a v súlade s týmto návodom na používanie. Nesprávne vykonaná montáž môže viesť k zraneniam a vplyvať na bezpečnosť a funkčnosť.

PL

PL

PL

CZ

CZ

CZ

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

PL

PL

PL

CZ

CZ

CZ

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

PL

PL

PL

CZ

CZ

CZ

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

PL

PL

PL

CZ

CZ

CZ

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

SK

PL